



POLITISCHE GEMEINDE
HOHENTANNEN

HOCHBLATTEAU

Mitteilungsblatt November 2023



Ländliches Heldswil im Grünen

GEMEINDERAT

Nicht die Zeit für Ideologie

Die Nachrichten aus aller Welt sind erschütternd und unbegreiflich. Warum sind Menschen in der Lage, Kriege anzuzetteln, Länder bestialisch zu terrorisieren? Nicht nachvollziehbar und unverzeihbar. Kriege erzeugen immer nur Opfer. Kriege entstehen, weil Entscheidungsträger nicht bereit sind, gemeinsame Lösungen zu suchen. Kriege haben ihren Ursprung nie in gelebten Demokratien. Jeder Krieg endet nach unendlichem Leid und Zerstörung vor allem für die Bevölkerung dann doch immer mit einer Kompromisslösung.

Obwohl wir das Glück haben, in der Schweiz leben zu dürfen, spüren wir die Auswirkungen des Weltunfriedens. Die Unfähigkeiten vieler Ideologien folgenden Regierungen, die nicht im Sinne des Volkes agieren und stur ihre Ziele verfolgen, schüren

Unfrieden und Streit. Die Resultate von blindem Idealismus, Narzissmus und Glaubensegoismus sehen wir in vielen, unfassbaren Kriegen und Terrorakten.

Unsere mögliche Reaktion auf das Weltgeschehen sollte aus meiner Sicht sein, dass wir das, was wir beitragen können, leisten und unsere Werte pflegen. So sollten unsere Diplomaten und Politiker jede Möglichkeit nutzen, um vermittelnd zur Verfügung zu stehen. Ebenfalls heisst es, unsere Neutralität im Interesse einer Vermittlung zwischen den Parteien zu bewahren. Es ist nicht die Zeit, sich über Wohlstandsverirrungen wie zum Beispiel das Gendern zu streiten. Die Ressourcen müssen für pragmatische Lösungen eingesetzt werden. Auch im Interesse der Schutzberechtigten muss unsere Grenze vor illegaler Zuwanderung geschützt werden. Die Stromversorgung muss

wieder unabhängig vom europäischen Markt sichergestellt werden. Atomkraftwerke sind bis auf Weiteres unverzichtbar. Wir können das Klima nicht retten. Wir müssen klimaschonende Lebensweisen entwickeln, die wirtschaftlich erfolgreich umgesetzt werden können.

Es ist Zeit für einen ideologiefreien und auch wertschätzenden Lebensstil. Spätestens beim Zusammenstellen des Budgets ist dem Gemeinderat bewusst geworden, wie sich die weltpolitischen Ereignisse auch finanziell auf unsere Gemeinde auswirken werden.

Ich freue mich, wenn Sie Ihr Stimmrecht an der Budget-Gemeindeversammlung persönlich wahrnehmen und so die direkte Demokratie stärken. Details zum Budget erfahren Sie am 23. November in der Hirsenschür.

Herbstliche Grüsse
Ihr Lukas Hoffmann
Gemeindepräsident

Infos aus dem Gemeinderat

Budget 2024 der Politischen Gemeinde und Einwohnerfonds
Anlässlich der Gemeinderatsitzung vom 23.10.2023 hat der Gemeinderat das Budget 2024 zu Händen der Gemeindeversammlung verabschiedet.

Festlegung Gemeindesteuerfuss 2024

Der Gemeinderat empfiehlt der Gemeindeversammlung, den Gemeindesteuerfuss 2024 wie bisher bei 50% zu belassen.

Gemeindeversammlung

Die Budget-Gemeindeversammlung findet am 23.11.2023 um 20.00 Uhr in der Hirsenschür statt. Der Gemeinderat freut sich über zahlreiche Besucher.

Sitzungsplan 2024

Der Sitzungsplan für die Gemeinderatsitzungen und Gemeindeversammlungen 2024 wurde genehmigt.

Ortsplanung / Unterschutzstellung

Die Stallscheune Hummelberg Assek. Nr. 31/2-0076 wird in ihrem Bestand unter Schutz gestellt. Die Unterschutzstellung erfolgt im Zusammenhang mit dem Baugesuch 2023-19. Das rechtliche Gehör wurde der Eigentümerschaft und Einspracheberechtigten im Zusammenhang mit der laufenden Ortsplanung bereits im Jahr 2020 gewährt.

Bewilligung Neubau Einfamilienhaus BG 2023-09

Der Gemeinderat hat an seiner Sitzung vom 23.10.2023 das Bauvorhaben 2023-09 «Einfamilienhaus Kaspersgarten 9, Heldswil» bewilligt.

Saläranpassungen 2024

Der Gemeinderat hat die Lohnanpassungen für das Jahr 2024 gemäss Kantonalen Vorgaben für alle Kanzleimitarbeitende auf 1.5% festgelegt.

Strom und Wasser ablesen

Die Ablesungen der Zähler für Strom und Wasser finden ab dem 11. Dezember bis Weihnachten statt. Bitte unterstützen Sie unsere Ableserin und unseren Ableser, indem Sie ihnen den Zugang zu den Zählern freihalten. Besten Dank.

GEMEINDEKANZLEI

Bauamt

Alle öffentlichen Auflagen von Baugesuchen finden Sie während der Auflagefrist auch auf unserer Homepage www.hohentannen.ch/Gemeindekanzlei/Baugesuche. Der Gemeinderat hat im Oktober folgende Baubewilligungen erteilt:

23.10.2023 Neubau Einfamilienhaus, Salome und Dominic Carrilho, Parz. 1041, Heldswil

Einwohnerdienste

Vermählungen

Herzliche Glückwünsche zur Hochzeit:
14.10.2023 Grob Janik und Buff Daniela, Heldswil

Geburten

Zur Geburt gratulieren wir von Herzen:
12.10.2023 Helg Mauri Martin, Sohn des Helg Martin und der Helg Fabienne, Hohentannen

Zuzüge

Als neue Einwohnerinnen und Einwohner heissen wir herzlich willkommen:

- Nazarova Lilia, Hohentannen

Wegzüge

Aus unserer Gemeinde verabschieden sich:

- Laib Maurus, Hohentannen
- Scherrer Pascal und Nicole mit Dario, Laura und Nico, Hohentannen

SCHULEN

VSG Region Sulgen



Einladung

zur Budgetgemeindeversammlung der Volksschulgemeinde (VSG) Region Sulgen

Donnerstag, 30. November 2023 um 19.30 Uhr in der Mehrzweckhalle, Kradolf
mit Einstimmung der Schülerinnen und Schüler aus Kradolf

Traktanden gemäss Einladung
Die Stimmbürgerinnen und Stimmbürger sind zur Versammlung

herzlich eingeladen. Personen ohne Stimmrecht können mit beratender Stimme am Anlass teilnehmen. Bestellung der detaillierten Botschaft unter Tel. 071 644 99 66 oder über die Website.

Volksschulgemeinde Region Sulgen, Auholzstrasse 35
Postfach 59, 8583 Sulgen, Tel. 071 644 99 66
schulverwaltung@vsgsulgen.ch, www.vsgsulgen.ch



Besuchstage Tanzunterricht für Kinder und Jugendliche 14. und 15. November 2023

 Tanzraum, Marktgasse 5, 9220 Bischofszell (Eingang Bistro zu Tisch)

Schnupperstunden Tanzunterricht

Kindertanz 1 (4-5 Jahre)	Dienstag, 14. Nov. 2023, 15.20-16.10 Uhr
Kindertanz 2 (6-7 Jahre)	Dienstag, 14. Nov. 2023, 16.10-17.00 Uhr
Streetdance 1 (ab 7 Jahren)	Dienstag, 14. Nov. 2023, 17.10-18.10 Uhr
Streetdance 2 (ab ca. 10 Jahren)	Dienstag, 14. Nov. 2023, 18.15-19.15 Uhr
Jazzdance 1 (ab 7 Jahren)	Mittwoch, 15. Nov. 2023, 16.30-17.30 Uhr
Jazzdance 2 (ab ca. 10 Jahren)	Mittwoch, 15. Nov. 2023, 17.30-18.30 Uhr
Jazzdance 3 (ab ca. 12 Jahren)	Mittwoch, 15. Nov. 2023, 18.30-19.30 Uhr

keine Anmeldung erforderlich!

VERSCHIEDENES

Gewinner WEGA-Wettbewerb Verein AchThurLand

Vom 28. September bis 2. Oktober 2023 fand in Weinfeld die 70. WEGA statt. Bei schönstem Wetter lockte die Messe rekordverdächtig viele Besucher an und es herrschte eine tolle Stimmung.

Auch der gemeinsame Auftritt der Region AchThurLand in der Halle 3 mit den Gewerbebetrieben P. Badertscher AG, ISO-PUR AG, Kaufmann Oberholzer AG, Köchli-Technik AG, Languedoc Weine GmbH, Muldenzentrale Oberthurgau AG, Denkmal Stiftung mit dem Bauteilelager und dem Verein AchThurLand mit den vier AchThurLand-Gemeinden Erlen, Hohentannen, Kraudolf-Schönenberg und Sulgen lockte viele Messebesucher an.

Glückliche Wettbewerbs-Gewinner

Auch beim Armbrust-Wettbewerb am Stand vom Verein Ach-

ThurLand haben viele Besucher teilgenommen. Folgende Personen wurden als Tagessieger ausgelost und haben einen Geschenkgutschein vom Gewerbe AchThurLand im Wert von CHF 100.00 gewonnen:

Zwahlen Leo, Sulgen / Ringger Amos, Buhwil / Fehr Margrit, Riedt / Reutimann Daniela, Berg / Altwegg Ruth, Sulgen

Wir gratulieren den Tagessiegern ganz herzlich und wünschen Ihnen viel Spass.

Neuflösser-Infoabend – Lust auf Action und Spass?

Dann besuche uns am 16. November 2023 im Bürgersaal in Bischofszell. Wir geben Einblick in die Welt des Flossrennens und erklären mit spannenden Impressionen die wichtigsten Regeln. Im Anschluss der Veranstaltung stehen die OK Mitglieder sowie erfahrene Flösser für Fragen zur Verfügung.

Gleichzeitig hast du die Chance auf einen Startplatz 2024! Es ist kein normales Rennen, sondern unser Jubiläumsrennen. Wir feiern die 50. Ausgabe vom Flossrennen. Ein Erlebnis der ganz besonderen Art vor mehr als 20'000 Zuschauern sowie tolle Preise warten auf Dich.

*Donnerstag, 16. November, 19.00 Uhr
Bürgersaal im Rathaus Bischofszell, Marktgasse 11*

Wir freuen uns auf einen informativen Abend und spannende Gespräche. Impressionen zum Anlass sind auf www.flossrennen.ch unter Galerie zu finden.

Ski- und Snowboardbörse

Fabrikneue Ware, Testmaterial, Occasionen und das alles zum Schnäppchenpreis – das gibt es an der Ski- und Sportartikelbörse vom Skiclub Bischofszell.

Die Skibörse vom Skiclub Bischofszell findet am 11. November 2023 in der Einstellhalle der Keller Transporte AG im Espenmatt 2 in Bischofszell statt. Auch in diesem Jahr werden wir in unserer Festwirtschaft von 09.00 – 14.30 Uhr Grillwürste und Kaffee & Kuchen zur Verpflegung anbieten.

09.00 – 11.00 Uhr Warenannahme
13.00 – 14.30 Uhr Verkauf
Weitere Infos unter: www.skiclub-bischofszell.ch

CARITAS Thurgau

Budgetberatung

Noch viel Monat übrig – aber das Geld ist bereits aufgebraucht! Das zur Verfügung stehende Geld geplant und umsichtig einzuteilen, bedeutet für viele Menschen eine grosse Heraus-

forderung. Was tun, wenn noch viel Monat übrig, das Geld aber aufgebraucht ist? Hilfreich ist vorausschauend zu planen und ein persönliches Budget zu erstellen, welches Orientierung und Sicherheit gibt in der alltäglichen Umsetzung der Finanzen. Insbesondere für die Bildung von Rückstellungen für unregelmässige Ausgaben, grössere Rechnungen und nötige Anschaffungen ist das sehr wichtig und nachhaltig. Es ist jetzt bei den Ausgaben deutlich spürbar, dass verschiedene Produkte und Dienstleistungen laufend teurer werden. Dies mit steigender Tendenz!

Mit einem erstellten, individuellen Budget behalten Sie den Überblick über Ihre Finanzen und Sie können nachhaltig planen. Wir beraten und unterstützen Sie gerne bei der Erstellung eines Budgets. Nehmen Sie mit uns Kontakt auf.

www.caritas-thurgau.ch
Email: thurgau@caritas.ch
Telefon: 071 626 11 86

Erzählnacht in der Bibliothek: «VIVA LA MUSICA»

Wie alle Jahre, sind wir auch 2023 wieder Teil der schweizweit stattfindenden Erzählnacht. Am Freitag, 10. November ab 18.00 Uhr gibt es bei uns Geschichten und eine Bastelstation zum Thema «VIVA LA MUSICA». Immer am 2. Freitagabend im November finden in der ganzen Schweiz Veranstaltungen rund ums Lesen und Geschichten hören statt. Die Veranstaltungen sind sehr unterschiedlich, das Thema bei allen Mitwirkenden aber das Gleiche. In diesem Jahr ist dies «VIVA LA MUSICA». Wir lesen zwischen 18.00 und 19.30 Uhr im Wechsel verschiedene musikalische Geschichten vor und basteln mit euch etwas zum Thema Musik. Alle Kinder, von klein bis gross, sind herzlich eingeladen, vorbeizukommen, egal ob ihr die ganze Zeit verweilen wollt oder nur kurz eine Geschichte hören kommt. Freies Kommen und Gehen, Anmeldung ist keine notwendig und der Besuch ist gratis.

Daten für den Erzähltreff

Die Schildkröte und das Erzählteam laden ein, zu staunen, was alles aus dem Erzähltreffkorb kommt. Geschichten, Versli, Lieder, kleine Bastelarbeiten, Bewegungsspiele und vieles mehr gibt es zu entdecken. Das Angebot richtet sich an Familien mit Kindern ab 0 Jahren bis zum Kindergarten Eintritt. Der Erzähltreff findet statt am:

Montag, 13.11. um 17 Uhr in der Bibliothek am Hechtplatz
Freitag, 17.11. um 15 Uhr im Sprachcafé Bischofszell
Mittwoch, 29.11. um 9.30 Uhr in der Bibliothek am Hechtplatz
Freitag, 01.12. um 15 Uhr im Sprachcafé Bischofszell
Mittwoch, 13.12. um 9.30 Uhr in der Bibliothek am Hechtplatz

IMPRESSUM

Herausgeber Politische Gemeinde Hohentannen | Hauptstrasse 18, 9216 Hohentannen | Tel. 071 422 54 80
www.hohentannen.ch | gemeinde@hohentannen.ch **Öffnungszeiten** Montag bis Donnerstag: 8–12 Uhr und 13.30–17 Uhr

On Tour: Die Schildkröte macht sich auf und zieht mit Erzählteam und Korb durch die Volksschulgemeinde Bischofszell.

Donnerstag, 09.11. um 14 Uhr im Schulhaus Hohentannen

Donnerstag, 23.11. um 14 Uhr in der Turnhalle Zihlschlacht

Montag, 04.12. um 15 Uhr in der Turnhalle Sitterdorf

Montag, 18.12. um 15 Uhr in der Turnhalle Gottshaus

Eine Anmeldung für die jeweiligen Anlässe ist nicht nötig. Wir freuen uns – das Team der Bibliothek am Hechtplatz Bischofszell

TERMINE UND VERANSTALTUNGEN

Freitag, 3. November – Freitag, 10. November

13. Kulturwoche Kapelle Heldswil

Freitag, 10. November, 18 – 19.30 Uhr

Erzählnacht Bibliothek am Hechtplatz, Bischofszell

Samstag, 11. November, ab 9 Uhr

Ski- und Sportartikelbörse in Bischofszell

Samstag, 18. November, ab 19.30 Uhr

Tanznacht in der Hirsenschür in Hohentannen

Donnerstag, 23. November, 20 Uhr

Budgetgemeindeversammlung PG Hohentannen

Samstag, 25. November, ab 8 Uhr

Papiersammlung in Heldswil

Montag, 27. November, 20 Uhr

Comedy i dä Hirsenschür mit Claudio Zuccoloni

ZU GUTER LETZT

